



LingoCradle



# SENTENCEPOWER



PORTUGUÊS (PT)  
FRANÇAIS

5000 módulos de frases



LC SentencePower PORTUGUÊS (PT) – FRANCÊS

[www.lingocradle.com](http://www.lingocradle.com)

© 2025 LingoCradle

Todos os direitos reservados

Esta publicação não pode ser reproduzida, armazenada num sistema de recuperação e/ou publicada, total ou parcialmente, sob qualquer forma ou por qualquer meio, quer seja eletrónico, mecânico, por fotocópia, gravação ou de outra forma, sem a autorização prévia por escrito da editora.

Parabéns pela sua compra de um dos nossos produtos SentencePower!

Os nossos produtos foram concebidos para satisfazer as necessidades dos alunos que já têm conhecimentos básicos de uma língua e querem desenvolver as competências necessárias para conversar fluentemente e compreender conteúdos complexos.

Quando criámos o nosso material de estudo, considerámos as descobertas científicas e recorremos à vasta experiência de especialistas em línguas que há décadas que são alunos de línguas bem-sucedidos.

Os nossos produtos SentencePower são constituídos por 5000 módulos de frases com cerca de 5700 frases individuais abrangendo temas de várias áreas da vida.

Os módulos de frases ensinam um vocabulário atualizado e podem ser combinados entre si para que possa praticar um grande número de situações de conversação diferentes e reais.

Desejamos-lhe o máximo de sucesso com o nosso produto!

A equipa LingoCradle

## Índice

Unidade 7 · Frases 0151 - 0175	5
Unidade 8 · Frases 0176 - 0200	8
Unidade 151 · Frases 3751 - 3775	12
Unidade 168 · Frases 4176 - 4200	16

FREE SAMPLE

» Unidade 7 · Frases 0151 - 0175

**151** Posso experimentar este casaco? Quanto é que custa?

*Je peux essayer ce manteau ? Combien coûte-t-il ?*

**152** A mãe disse aos seus filhos para vestirem roupa quente antes de saírem de casa.

*La mère a dit à ses enfants de mettre des vêtements chauds avant de quitter la maison.*

**153** Foi realmente agradável ver todos os meus amigos novamente depois de tanto tempo.

*C'était vraiment sympa de revoir tous mes amis après si longtemps.*

**154** Ele comprou um fato novo para o casamento da sua irmã.

*Il a acheté un nouveau costume pour le mariage de sa sœur.*

**155** Ela adora vestir blusas.

*Elle adore porter des chemisiers.*

**156** Desde quando é que ele usa óculos?

*Depuis quand porte-t-il des lunettes ?*

**157** Alguém roubou a mala de mão da minha irmã

enquanto ela estava na casa de banho.  
Quelqu'un a volé le sac à main de ma sœur  
pendant qu'elle était aux toilettes.

158 Estas calças têm muito bom aspeto.  
Ce pantalon est très joli.

159 Sabes onde meti o meu casaco? Não o consigo encontrar.  
Tu sais où j'ai mis ma veste ? Je ne la trouve pas.

160 Este é o vestido mais bonito que alguma vez vi.  
C'est la plus belle robe que j'ai jamais vue.

161 Nem todas as mulheres muçulmanas usam um véu de cabeça.  
Toutes les femmes musulmanes ne portent pas un foulard.

162 Deixei a minha carteira no escritório.  
J'ai oublié mon portefeuille au bureau.

163 Podes emprestar-me a tua camisola, por favor?  
Je peux t'emprunter ton pull, s'il te plaît ?

164 Eu devia ter trazido o meu guarda-chuva.  
J'aurais dû prendre mon parapluie.

165 Quando ela era jovem adorava vestir saias

curtas.

Quand elle était jeune, elle aimait porter des jupes courtes.

**166** A mochila do rapaz era muito pesada.  
Le sac à dos du garçon était très lourd.

**167** O meu filho precisa de um novo par de sapatos.  
Mon fils a besoin d'une nouvelle paire de chaussures.

**168** Amanhã irei visitar os meus avós.  
Demain, je vais rendre visite à mes grands-parents.

**169** O paciente tem recebido muitas visitas durante a sua estadia no hospital.  
Le patient a reçu de nombreuses visites pendant son séjour à l'hôpital.

**170** Ela tem quatro irmãos e uma irmã.  
Elle a quatre frères et une sœur.

**171** A minha mulher e eu trabalhamos na mesma empresa.  
Ma femme et moi travaillons dans la même entreprise.

**172** O seu marido é um ator famoso.  
Son mari est un acteur célèbre.

- 173 Os seus pais ficaram radiantes quando souberam que ela estava grávida.  
Ses parents ont été ravis lorsqu'ils ont appris qu'elle était enceinte.
- 174 Todos os membros da minha família falam pelo menos duas línguas.  
Tous les membres de ma famille parlent au moins deux langues.
- 175 Ela apresentou o seu novo namorado à sua família.  
Elle a présenté son nouveau copin à sa famille.

» Unidade 8 · Frases 0176 - 0200

- 176 A sua namorada adora animais, especialmente gatos e cães.  
Sa copine aime les animaux, surtout les chats et les chiens.
- 177 Onde conheceste o teu marido pela primeira vez?  
Où as-tu rencontré ton mari pour la première fois ?
- 178 Adoro conhecer pessoas novas.  
J'aime faire de nouvelles connaissances.

**179** As crianças não precisam de pagar uma taxa de entrada.

*Les enfants ne doivent pas payer de droit d'entrée.*

**180** Não é fácil criar uma criança.

*Il n'est pas facile d'élever un enfant.*

**181** A minha mãe é médica e trabalha num hospital.

*Ma mère est médecin et travaille dans un hôpital.*

**182** A sua irmã enviou-lhe um cartão de aniversário.

*Sa sœur lui a envoyé une carte d'anniversaire.*

**183** O filho deles estudou no estrangeiro durante muitos anos.

*Leur fils a étudié à l'étranger pendant de nombreuses années.*

**184** O meu filho e a minha filha dão-se muito bem.

*Mon fils et ma fille s'entendent très bien.*

**185** Encontrei os meus colegas de turma em frente do cinema.

*J'ai retrouvé mes camarades de classe devant le cinéma.*

**186** O nosso chefe está muito orgulhoso dos seus

filhos.

Notre patron est très fier de ses enfants.

**187** Pára de olhar fixamente para mim.

Arrête de me fixer comme ça.

**188** Por favor, olhe para mim quando eu estou a falar consigo.

S'il vous plaît, regardez-moi quand je vous parle.

**189** Por favor, lembra-te de comprar uma garrafa de leite quando fores ao supermercado.

N'oublie pas d'acheter une bouteille de lait lorsque tu iras au supermarché.

**190** Não me lembro de o ter visto aqui antes.

Je ne me souviens pas l'avoir vu ici avant.

**191** Muito obrigado pela sua ajuda. É muito amável.

Merci beaucoup pour votre aide. Vous êtes très aimable.

**192** Teve muita sorte por não ter sido ferido no acidente de viação.

Il a vraiment eu de la chance de ne pas avoir été blessé dans l'accident de voiture.

**193** Ela está muito contente com o resultado do exame.

Elle est très heureuse du résultat de l'examen.

**194** Espero que a minha irmã melhore em breve de novo.

J'espère que ma sœur se rétablira bientôt.

**195** Esta é a primeira vez que ouço falar dele.  
C'est la première fois que j'entends parler de lui.

**196** O rapaz ouviu um barulho estranho vindo da sala de estar.

Le garçon a entendu un bruit étrange venant du salon.

**197** Ela não o ama, mas pensa que ele é um tipo simpático.

Elle n'est pas amoureuse de lui, mais elle pense que c'est un type sympa.

**198** Ele parece ter muita má sorte.

Il semble avoir beaucoup de malchance.

**199** Ela é supersticiosa e acredita que os gatos negros dão má sorte.

Elle est superstitieuse et croit que les chats noirs portent malheur.

**200** Por favor, não te esqueças de me ligar quando chegares a casa.

N'oublie pas de m'appeler lorsque tu seras

arrivé à la maison.

» Unidade 151 · Frases 3751 - 3775

**3751** Um router é um dispositivo que liga diferentes computadores ou redes entre si.

Un routeur est un dispositif qui permet de connecter plusieurs ordinateurs ou réseaux entre eux.

**3752** Trago sempre o meu próprio computador portátil às nossas sessões.

J'apporte toujours mon ordinateur portable à nos réunions.

**3753** Ele deixou o seu computador portátil no avião.  
Il a oublié son ordinateur portable dans l'avion.

**3754** A nossa empresa lançou uma nova série de processadores que serão muito bem sucedidos no mercado.

Notre société a lancé une nouvelle série de processeurs qui rencontrera un grand succès sur le marché.

**3755** Preciso de um computador novo porque o meu antigo não tem memória suficiente.

J'ai besoin d'un nouvel ordinateur, l'ancien n'a pas assez de mémoire.

- 3756** O cliente digitalizou a fatura incorreta e enviou-a por e-mail para a loja.  
*Le client a scanné la facture erronée et l'a envoyée au magasin par e-mail.*
- 3757** O novo sistema operativo que usamos no nosso escritório é muito melhor do que o anterior.  
*Le nouveau système d'exploitation que nous utilisons au bureau est bien meilleur que le précédent.*
- 3758** Ela não tinha ideia de como instalar o novo software e pediu ajuda ao seu colega.  
*Elle ne savait absolument pas comment installer le nouveau logiciel et a demandé à son collègue de l'aider.*
- 3759** Todos os ficheiros devem ser enviados no mesmo formato de ficheiro.  
*Tous les fichiers doivent être envoyés au même format.*
- 3760** O processador de texto é utilizado para criar ou editar um documento.  
*Le traitement de texte est utilisé pour créer ou modifier un document.*
- 3761** Ela inseriu os dados para a sua apresentação numa folha de cálculo.  
*Elle a saisi les données de sa présentation sur*

une feuille de calcul.

**3762** A prancheta armazena informação de um ficheiro até ser adicionada a outro ficheiro.  
Le presse-papiers stocke les informations d'un fichier jusqu'à ce qu'elles soient insérées dans un autre fichier.

**3763** Esta base de dados contém os dados pessoais dos nossos clientes.  
Cette base de données contient les données personnelles de nos clients.

**3764** Com esta combinação de teclas pode fechar todas as janelas abertas do seu programa.  
Cette combinaison de touches vous permet de fermer toutes les fenêtres ouvertes de votre programme.

**3765** Ele perdeu todos os seus dados porque não fez cópias de segurança dos seus documentos.  
Il a perdu toutes les données parce qu'il n'a pas fait de copie de sauvegarde de ses documents.

**3766** Quando abri a pasta, apercebi-me de que tinha guardado o documento errado.  
Lorsque j'ai ouvert le dossier, j'ai réalisé que j'avais enregistré le mauvais document.

**3767** Não faço ideia do que está errado com o meu

computador.

Je n'ai aucune idée de ce qu'a mon ordinateur.

**3768** Comprimo sempre os meus ficheiros antes de os enviar por e-mail.

Je compresse toujours mes fichiers avant de les envoyer par e-mail.

**3769** Deveria sempre zipar os ficheiros grandes antes de os enviar.

Vous devriez toujours zipper les fichiers volumineux avant de les envoyer.

**3770** O nosso chefe fez uma excelente apresentação multimédia sobre a história da nossa empresa.  
Notre patron a fait une excellente présentation multimédia de l'histoire de notre entreprise.

**3771** Eles desenvolveram um jogo de computador com muitas animações.

Ils ont créé un jeu vidéo avec beaucoup d'animations.

**3772** Os nossos concorrentes são líderes no mercado do reconhecimento da fala.

Nos concurrents sont les leaders sur le marché de la reconnaissance vocale.

**3773** Os jogos interativos de computador em linha são muito populares entre os jovens.

Les jeux informatiques interactifs en ligne sont très populaires chez les jeunes.

**3774** Ele passa muito tempo em frente do seu computador e criou o seu próprio mundo virtual.

Il passe beaucoup de temps devant son ordinateur et a créé son propre monde virtuel.

**3775** Os efeitos visuais e sonoros deste filme são simplesmente espantosos.

Les effets visuels et sonores de ce film sont tout simplement incroyables.

» Unidade 168 · Frases 4176 - 4200

**4176** O homem nesta fotografia é procurado por homicídio.

L'homme sur cette photo est recherché pour meurtre.

**4177** Ele negou ter assassinado o taxista.

Il a nié avoir assassiné le chauffeur de taxi.

**4178** O assassinato do Presidente foi um choque para toda a nação.

L'assassinat du Président a été un choc pour toute la nation.

**4179** Ele não matou o homem intencionalmente. Foi um acidente.

*Il n'a pas tué l'homme intentionnellement.  
C'était un accident.*

**4180** Esta nova lei viola os direitos humanos e será certamente derrubada pelo nosso Tribunal Constitucional.

*Cette nouvelle loi viole les droits de l'homme et sera certainement annulée par notre Cour constitutionnelle.*

**4181** A testemunha do crime foi à polícia para fazer uma declaração.

*Le témoin du crime s'est rendu au commissariat pour faire une déclaration.*

**4182** Juro que te direi toda a verdade.

*Je jure que je te dirai toute la vérité.*

**4183** Embora ele nunca tenha confessado o crime, foi condenado a cinco anos de prisão.

*Bien qu'il n'ait jamais avoué le crime, il a été condamné à cinq ans de prison.*

**4184** Não temos provas de que ele tenha estado no local do crime.

*Nous n'avons aucune preuve qu'il se soit trouvé sur la scène du crime.*

**4185** Graças às impressões digitais que

encontramos na arma, conseguimos provar que ele era culpado.

Grâce aux empreintes digitales trouvées sur l'arme, nous avons pu prouver qu'il était coupable.

**4186** O juiz impôs uma sentença muito dura porque o arguido tinha várias condenações anteriores.

Le juge a prononcé une peine très sévère parce que l'accusé avait déjà fait l'objet de nombreuses condamnations.

**4187** Os seus pais castigaram-no por lhes ter mentido.

Ses parents l'ont puni parce qu'il leur avait menti.

**4188** O jovem foi absolvido de todas as acusações. Le jeune homme a été acquitté de toutes les accusations portées contre lui.

**4189** A polícia publicou uma foto do suspeito no jornal local.

La police a publié une photo du suspect dans le journal local.

**4190** Ainda ninguém foi preso em ligação com o assalto ao banco.

Personne n'a été arrêté pour le braquage de la banque.

- 4191** Ele foi detido por suspeita de branqueamento de capitais.  
Il a été arrêté pour suspicion de blanchiment d'argent.
- 4192** A polícia teve dificuldades em controlar a grande multidão fora do estádio.  
La police a eu des difficultés à contrôler la foule massée devant le stade.
- 4193** Quando os guardas fronteiriços verificaram o seu passaporte, descobriram que tinha sido falsificado.  
Lorsque les gardes-frontières ont vérifié son passeport, ils ont remarqué qu'il était falsifié.
- 4194** O assaltante ameaçou-me com uma pistola e exigiu que eu lhe desse todo o meu dinheiro.  
L'agresseur m'a menacé avec une arme et m'a ordonné de lui donner tout mon argent.
- 4195** A polícia teve de usar a força para controlar o atacante.  
La police a dû faire usage de la force pour maîtriser l'agresseur.
- 4196** Já não gosto de ir a jogos de futebol porque há demasiados adeptos violentos no estádio.  
Je n'aime plus aller aux matchs de football parce qu'il y a trop de supporters violents

dans les stades.

**4197** Ficou provado que ele é culpado da violação e foi condenado a dez anos de prisão.

Il a été reconnu coupable de viol et condamné à dix ans de prison.

**4198** Este ano choveu muito mais do que no ano passado.

Cette année, nous avons eu beaucoup plus de pluie que l'année dernière.

**4199** Qual a estação do ano de que mais gosta? Primavera, verão, outono ou inverno?

Quelle est ta saison préférée ? Le printemps, l'été, l'automne ou l'hiver ?

**4200** No próximo mês começo um novo trabalho. Estou realmente ansiosa por isso.

J'ai un nouvel emploi et je commence le mois prochain. Je m'en réjouis d'avance.

LingoCradle

LANGUAGE LEARNING AT ITS BEST

## Parabéns! Alcançou o seu objetivo!





# SENTENCEPOWER

## FRANÇAIS

- › Ideal para alunos de nível intermédio
- › Autêntico e divertido
- › Um total de 5000 módulos de frases (Vol. I e II) abrangendo um vasto leque de temas (mais de 5700 frases individuais)
- › Texto e áudio bilingues que serão seus para utilizar sempre que quiser
- › Estudo offline fácil e eficaz
- › Vocabulário atualizado e comumente utilizado